

Ausgabe 33  
November 2004

Die *neue*

# Siedlerzeitung

Info der Siedlergemeinschaft Am Sommerberg - Am Winterberg

Ausflug  
zum  
Big -Tipi

Helferfete  
am  
27.11.2004

Rückblick  
25 jähriges  
Jubiläumsfest

**Am Sommerberg SIEDLERGEMEINSCHAFT Am Winterberg**  
MITGLIED IM SIEDLERBUND WESTFALEN-LIPPE e.V.



Redaktionsschluss  
für die nächste  
Ausgabe ist der  
17.01.2005

12-123

Termine 2005



# Ansprechpartner

**Rechtsberatung**  
RAe Schiller, Jerosch,  
und Fuchs  
Brackeler Heilweg 76  
44309 Dortmund  
Tel. 0231-253058

**Steuerfachberatung**  
StB Jürgen Kresse u.  
Heribert Hepp  
Märkische Str. 239  
44141 Dortmund  
Tel. 0231-941133-0

**Baufachberatung**  
Architekt Metin Kinay  
Alsenstr. 39  
44532 Lünen-Süd

**Garten- und Baum-  
schnittfachberatung**

Heinz Volmerich  
Zacharias-Löbbecke-Str. 10  
44339 Dortmund  
Tel. 0231-855724

Petra Schulz  
Am Sturmwald 27  
44227 Dortmund  
Tel. 75 30 43

Rainer Schramowski  
Deusener Str. 263  
44369 Dortmund  
Tel. 39 16 58

Die Beratungen durch die o.g.  
Vertragspartner des KV Dortmund  
sind für Mitglieder des DSB kostenfrei!

**A Fragen zur  
Allgemeinen  
Vorstandsarbeit**

Detlev Lachmann  
Kaiserstr. 185  
44143 Dortmund  
Tel. 0231-420494

Heiko Fass  
Am Sommerberg 87  
44263 Dortmund  
Tel. 0231-424243

**E Fragen zur  
Entrichtung meines  
Jahresbeitrages**

Gerhard Schöne  
Am Sommerberg 3  
44263 Dortmund  
Tel. 0231-436857  
Mail: gerhard.schoene@sh.de

Manja Krieg  
Am Sommerberg 29  
44263 Dortmund  
Tel. 0231-414267

**K Fragen zur  
Kinder u. Jugend-  
arbeit**

Michaela Weber  
Am Sommerberg 41  
44263 Dortmund  
Tel. 0231-4440143

**S Fragen zur  
Seniorenarbeit**

Friedhelm Hender  
Am Sommerberg 11  
44263 Dortmund  
Tel. 0231-413576  
Mail: hender@sh.de

**R Fragen an die  
Redaktion  
dieser  
Zeitung**

Dieter Schornstein  
Steinkühnenweg 75  
44263 Dortmund  
Tel. 0231-422592  
Mail: d.schornstein@t-online.de

## Geräteverleih

Geräte können ausgeliehen oder zurückgegeben werden:

Montag bis Freitag 9.00 - 12.00 Uhr und 15.00 - 18.00 Uhr.

Samstag 9.00 - 12.00 Uhr und nach Vereinbarung.

Verantwortlich für die Geräteausleihe ist Gerätewart

Gunter Funke, Am Winterberg 38, 44263 Dortmund

Tel. 0231 - 417231 o. Handy 0162 - 4972917

Leihgebühr  
in €

### ● Geräte für Haus, Bau und Garten

	Mitglieder	Fremdverleih	Kaution
Benzinrasenmäher, 55 cm Schnittbreite, 3,5 PS mit Fangkorb, excl. Benzin	0	5	
Vertikutierer (Rasenlüfter) mit Fangsack, 220 Volt	0	5	
Schredder bis 30 mm Astdicke, 220 Volt	0	10	
Elektrische Kettensäge, Schwertlänge 350 mm	3	15	
Elektrische Heckenschere, Schwertlänge 600 mm	0	5	
Hochdruckreiniger, 80 bar	0	5	
Hochdruckreiniger, 140 bar	0	10	
Hochdruckreiniger, 130 bar	0	10	
Astschere mit Ambossmesser (für Äste bis 35 mm)	0	1	
Transportwagen (4 Räder)	0	2	
Schubkarre	0	1	
Rohrbaugerüst, ca. 30 m <sup>2</sup> (z.B. 5m breit und 6m hoch) pro Monat / Verlängerung 10€	0	30	
Bockleiter, die auch als Arbeitsbühne genutzt werden kann	0	5	
Leiter, auf 10 m ausziehbar	0	5	
Reinigungsbürste für Hochdruckreiniger	0	5	

### ● Partyzubehör

8 Partystehtische (3 St. 800 mm und 5 St. 700 mm Durchmesser)	0	2	
3 Sitzgarnituren (3 Tische und 6 Bänke)	0	5	
2 Profi-Holzkohlegrills	0	25	25
2 Gasbräter (1 x 2-flammig, 1 x 3-flammig)	0	5	
2 Glühweinkessel, ca. 15 l	0	5	
1 Wurstkocher für ca. 80 Würstchen	0	5	
3 Lichterketten, 20 und 50 m lang	0	3	
1 Partytheke mit Spülbecken, (ca. 0,6 x 1,5 m)	0	10	

### ● Zelte (Preise pro Wochenende bzw. 3 Tage)

1 Partyzelt 6 x 3,6 m (schwere Ausführung)	0	30	20
2 Partyzelte 3 x 6 m	0	10	10
6 Partyzelte 6-eckig, teilweise mit Seitenplanen	0	5	5
2 Partyzelte 3 x 9 m, mit Seitenplanen	0	15	15
1 Zelt 6 x 12 m, mit Seitenplanen und Aufbauanleitung	25	150	100
2 Zelte 6 x 4 m, mit Seitenplanen	10	40	100
2 x 4 m Verlängerungen für 6 x 4 m Zelte	5	10	20
Toilettenwagen (Fremdverleih 80 € pro Tag, 150 € Wochenende bzw. 3 Tage)	0	←	200

Geräte bitte im sauberen und ordnungsgemäßen Zustand zurückgeben!

Sollte mal ein Gerät defekt sein, bitte sofort den Gerätewart informieren.

Die Reparaturkosten übernimmt die Siedlergemeinschaft!

Bitte daran denken, daß man selbst auch kein defektes Gerät ausleihen möchte!

Geräte, die beim Gerätewart an- bzw. abgemeldet sind, können bei Abwesenheit des Gerätewartes auch von folgenden Personen ausgegeben/angenommen werden:

Hans-Günter Hoischen, Am Winterberg 40, Tel. 0231 - 22 23 466

Friedhelm Krieg, Am Sommerberg 29, Tel. 0231 - 41 42 87



## Dank Petrus wurde Jubiläumsfest doppelt schön

Es war wohl eines der ganz wenigen, schönen Wochenenden dieses Sommers. Unser Jubiläumsfest erlebte nicht nur wettermäßig schöne Tage, sondern ein rundum tolles Programm mit guten Akteuren und einem Super Publikum. An allen drei Tagen wurde in gut - nachbarschaftlicher Harmonie gefeiert. Es gab auch keinen Streit, keine Gewalt, nicht einmal die Polizei musste kommen.

Unser Dank gilt daher auch allen Nachbarn, die den Festlärm einfach geduldig ertragen haben.

**„Ihr habt aus der Siedlung das gemacht, was ich mir immer gewünscht habe!“**,

sagte Fietje Meyer, als er die Gratulation des Vorstandes entgegen nahm. Ein schöneres Lob und das auch noch vom Gründer unserer Gemeinschaft und Ehrenvorsitzenden kann es gar nicht geben. Aber auch alle anderen Silberjubilare freuten sich über die Ehrung und nahmen stolz als Belohnung für ihre Treue die Urkunden und Ehrenzeichen entgegen.

Schöne Blumensträuße, gesponsert von den Siedlerfreunden, Fam. Wessel- Lerke, rundeten das Gruppenbild harmonisch ab.



## Seltene Auszeichnung verliehen

Die höchste Auszeichnung, die es derzeit im Siedlerbund Westfalen Lippe gibt, ist die Silberne Ehrenmedaille. Sie wurde gestiftet, um besonders verdiente Siedlerfrauen- und Männer für fortwährendes Engagement im DSB zu ehren. Die Medaillen bestehen aus 999er Feinsilber, und wiegen eine Unze.

Der Vorstand hatte es im Dezember 2003 beschlossen und alles geheim gehalten. Die zu Ehrenden sollten absolut überrascht werden. Das ist uns gelungen.



**Wir danken Christiane Faß** besonders für ihre hervorragende Jugendarbeit, die einen absoluten Aufschwung seit Amtsantritt erlebt hatte.

Wir danken **Friedhelm Krieg** für seine unermüdliche Arbeit. Die er Tag für Tag, zum Wohle unserer Gemeinschaft leistet. Nicht nur als Geräteausschussvorsitzender, sondern in vielseitiger Hinsicht wirkend, hat er uns bei diversen Verhandlungen mit Bierverlegern, Nachbarvereinen, Politik und Verwaltung erfolgreich vertreten. Und er steht uns immer mit einem guten Rat zur Seite.





Wir danken **Friedhelm Hendler** für seine erfolgreiche Seniorenarbeit, die er mit acht Leuten begann und bei der er nun fast 100 Seniorinnen und Senioren betreut.

Wir danken **Helmut Wagner** für seinen ständigen und unermüdlichen Einsatz über viele Jahre bei allen Gelegenheiten, wo ein tatkräftiger Freund gebraucht wurde. Für seine Arbeit als Chronist, Mahner und Mann für alle Fälle.

## Jubilarehrung



Marianne und Friedrich Meyer, Hanne und Rolf Köhler, Doris und Helmut Wagner, Lilo Bollenberg, Alfred Wank, Ingrid und Gerhard Morgenstern, Rudi Koch, Edeltraut und Otto Winkelmann, Lore Fischer, Ursula und Karl - Heinz Bauer, Ursula und Werner Scholz, Anneliese Weretecki, Hildegard und Hubert Winkelmann, Ursula und Werner Nimidzean waren unserere Jubilare.



## Lobende Anerkennung

Nur 19 von insgesamt 215 Siedlergemeinschaften in Dortmund nahmen am Wettbewerb „Die beste Kleinsiedlung“ teil. Unsere Siedlung erhielt eine lobende Anerkennung

# KOLONIE AS

## wie jedes Jahr unterwegs



Löschstationen waren auch dieses Jahr wieder von unseren Siedlern eingerichtet. Manche Siedler lassen sich jedes mal etwas neues einfallen.

Es wird von Jahr zu Jahr schwerer bei unserem Festumzug heile und gesund zum Festplatz zurück zukehren.



Löschstation



Saftladen



Axel



Hans



Werner



Sarah



Musikwagen



Lisa



Helga



Maria



Rosel



Doris



Doris



Daniel



Dieter



Helmut



Thorsten



Gerg



# Kinderfest

„Die Kleinen werden die Größten sein!“

Auch dieses Jahr haben wir uns wieder was für die Kinder und Jugendlichen einfallen lassen.



Neben den „traditionellen“ Attraktionen wie zum Beispiel der Hüpfburg und dem Schminkstand.....



.....gab es für die Glückspilze unter uns das Richtige, nämlich den Spieltisch mit der „Goldenen Sechs“, es gab viele glückliche Gewinner.



Wer es lieber ruhig mochte, konnte sich am Angelbecken entspannen. An den Hüten konnte man seine kreative Ader ausleben und nicht nur die Kinder waren begeistert davon - viele ältere Damen haben ebenfalls Gefallen an den Modellen in allen Formen und Farben gefunden.

Den Geschwindigkeitskick gab es dann auf der Rollrutsche, die alle mutig hinunter sausten



Das absolute Highlight war aber der Spielebus. Die Kids kamen heraus um vielleicht mal einen Schluck zu trinken, bevor sie sich wieder ins Abenteuer stürzten.

Wir hatten jedenfalls super viel Spass, und hoffen, dass es euch auch gefallen hat!  
Falls ihr Wünsche oder Verbesserungsvorschläge habt, schreibt sie uns und werft sie bei Michaela Weber ein.

---

## Weihnachtsbasar

Am 04.12.2004 findet auf der Grünanlage ein Weihnachtsbasar statt. Wir suchen noch Aussteller, einige Plätze sind noch frei. Wer Interesse hat, Selbstgebasteltes, Weihnachtsdeko oder Sonstiges auf dem Basar zu verkaufen, der meldet sich bitte bei Gerhard Schöne, Tel.: 436857

Das Jugendteam wird an diesem Tag auch im Zelt die Weihnachtsfeier für unsere Kinder veranstalten. Einladungen und Infos folgen.



An allen Tagen des Festes war für das Leibliche Wohl Bestens gesorgt.



Zu den Kulinarischen Genüssen zählte das Thailändische Essen von Pranee und Frank Obert mit Freundinnen.....



....ein Kesselgulasch vom offenen Feuer der Fa. Marsbrucher Wurstwaren.....



....Spanische Paella von Klaus Hachenei und Gerhard Schöne....



...Lachs auf Spinat und Scampispieße, zubereitet von Detlev Lachmann und Dino Karajannis....



...und natürlich unser bewährter Grillstand unter der Leitung von Werner Baschin.

Der Kuchenstand, dank vieler Spenden unserer Mitglieder und Freunde, wieder sehr gut bestückt und die schon traditionellen Forellen des ASV Gut Biss, rundeten das Angebot ab.





Der Höhepunkt des Sonntagnachmittags war die Modenschau.  
 12 Bräute mit Modellen 1965 bis 2003 spazierten über den Laufsteg. Einige Bräute sind in Ihren heute noch passenden Kleidern aufgetreten. Die anderen Kleider dieser Vorführung waren aus der Kategorie "Nur nichts wegwerfen es wird alles wieder modern"



Siedlerbund



Sommerberg /  
Winterberg



Marzipan



BVB- Fan



Traum in Gold



Schmetterlingstraum



Kaffeebönchen



Strampelhose



## „TOR TOR TOR!!!“

Einen riesigen Spaß hatten wir wieder bei unserem Fußballturnier.  
Kinder gegen Eltern



Fix und fertig kamen Alle zur Siegerehrung des Fußballturniers. Zur Belohnung gab es kühles Wassereis sowie eine Urkunde für jeden Teilnehmer.



Hoch überlegen gewannen wieder die Kinder mit 33 zu 18 Toren. Auch zahlreiche Zuschauer bestaunten die spannenden Spiele vom Spielfeldrand. Jeder gab alles - ob auf dem Feld oder als Fan. Als Stärkung gab es Leckeres vom Grill und erfrischende Getränke.



Wobei die Eltern im nächsten Jahr doch stärker vertreten sein dürfen. 39 Kinder und 16 Erwachsene nahmen teil.



**„Hough Squaws und Indianer!“ vom Big Tipi oder  
„Willkommen bei den Heimwerkern!“ oder  
„Vorhang auf, für die Hochseilartisten!“**



Egal wie man den Nachmittag am Big Tipi beschreibt, mit Sicherheit ist jeder auf seine Kosten gekommen. Angefangen im Big Tipi, wo sich Jung und etwas Älter auf die „Kletterschlange“ und in den Hochseilgarten trauten. Die Glocke in der Spitze des Zeltes wurde nicht nur einmal geläutet und jeder meisterte den Parcours.



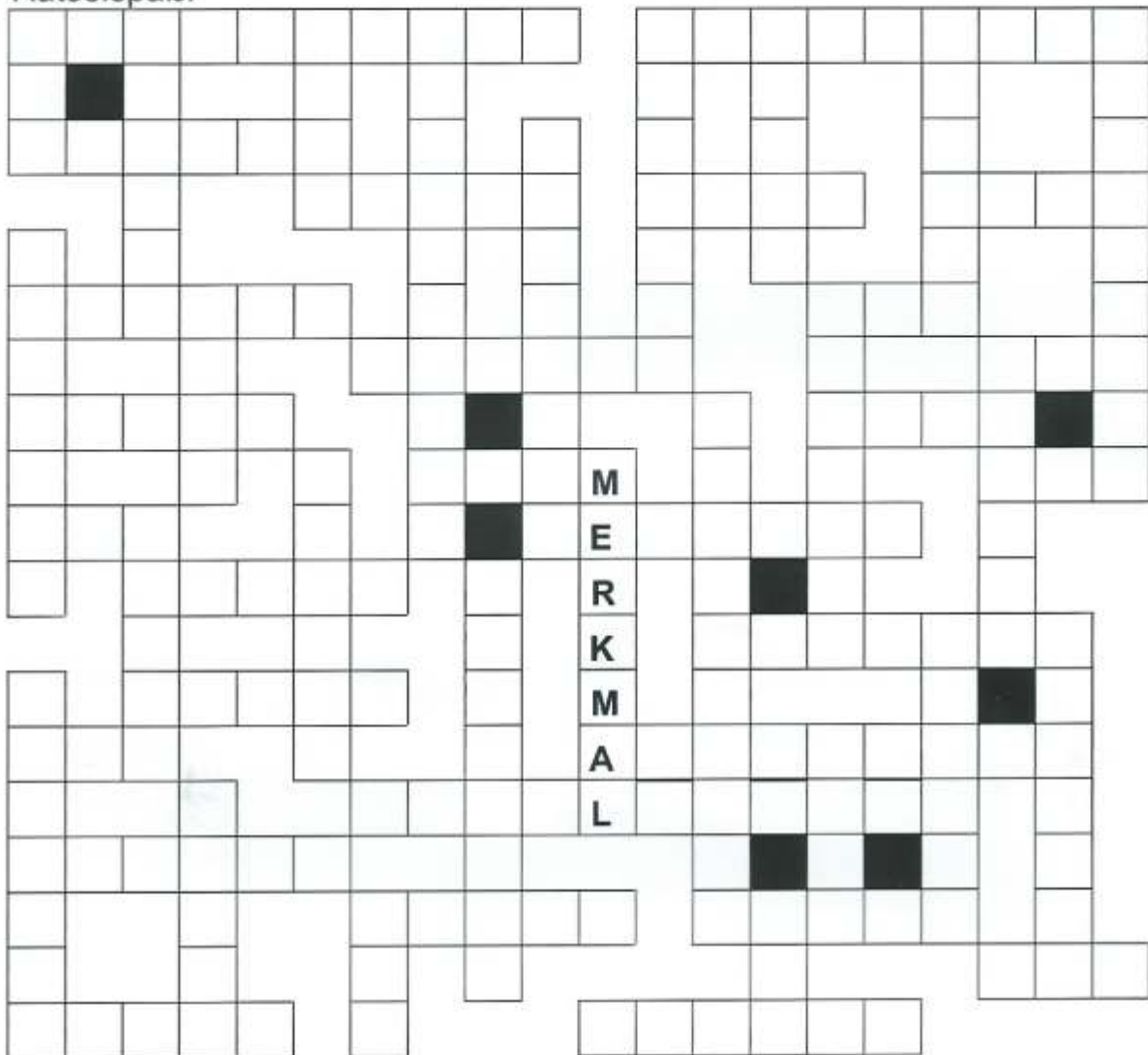
Viele wurden durchs Zuschauen ebenfalls vom Ehrgeiz gepackt, andere versuchten es mit immer neuen Herausforderungen, wie zum Beispiel den Hochseilgarten mit verbundenen Augen zu bestreiten; natürlich mit Erfolg.



Klettern ist nicht jedermanns Sache, deshalb bot das Tipi auch noch was anders: die zehn Werkzeugkästen waren schnell vergeben und schon ging es ans Hämmern, Sägen und Nageln. Leitern wurden ausgebessert, Dächer vervollständigt. Angefangene Bauwerke zu beenden und neue zu erstellen, machte den Kids einen riesigen Spaß, die kaum einen Blick von den Nägeln nahmen. Außerdem lieferten sich manche Gokart-Rennen oder tobten sich so auf dem großen Gelände des Big Tipi aus. Und weil nicht nur frische Luft hungrig macht, gab es auch für alle etwas Leckeres auf die Gabel: Würstchen, Brötchen und Salat sowie Kuchen und Süßes. Auch wenn die meisten auf dem Rückweg ziemlich groggy waren, hatte jeder ein doch zufriedenes (wenn auch leicht müdes) Gesicht und offensichtlich viel Spass gehabt.

# Kinder- und Jugendseite

Rätselspaß:



3 Buchstaben:  
BUS – EIS – FUN –  
PIN – SIE –  
TAG – TAL – UND

4 Buchstaben:  
AMOR – EIER – ENDE –  
ENTE – LEIM – REIM – NONNE – PREIS – REGEN –  
TEAM

5 Buchstaben:  
ANKER – CHAOS – GREIS – NIL –  
SPIEL – STAUB

6 Buchstaben:  
ANDERS – HIMMEL – HUSTEN –  
LEHRER – MEINEN – NEPTUN –  
REISEN – SCHULE – UMGANG –  
UMHANG

7 Buchstaben:  
ELEFANT – FREUNDE – KLAUSUR –  
MEINUNG – RUECKEN –  
STIMMEN – TOMBOLA

8 Buchstaben:  
ANSCHLAG

9 Buchstaben:  
AMSTERDAM – KRANKHEIT – TRAMPOLIN

10 Buchstaben:  
BAUFAELLIG – DONNERSTAG – LANGEWEILE

11 Buchstaben:  
SCHULSTUNDE

Setzt die Wörter in die verschiedenen Lücken ein und füllt somit das Gitter auf.



## Seniorenurlaub vom 27. Juni bis 6. Juli 2004

Wie seit vielen Jahren hatte Friedhelm Hendler, Seniorenbeauftragter der Siedlergemeinschaft, auch dieses Jahr eine schöne Reise im Programm.

Die Reise ging dieses Jahr nach Stade ins Alte Land.

Es waren wieder viele Siedlerinnen und Siedler dabei, aber auch Freunde und Bekannte.

Am 27. Juni ging es um 8:00 Uhr los. Es fuhr uns wieder die Fa. Wilde mit dem bekannten und beliebten Fahrer Andreas.

Ein reichhaltiges Frühstück gab es in der ersten Pause.



Am Nachmittag erreichten wir das Hotel "Vier Linden", unser Quartier für 10 Tage.

Der 28. 6. begann mit einem Rundgang in Stade.

Für den Nachmittag hatte uns Friedhelm zu einem Bier eingeladen.

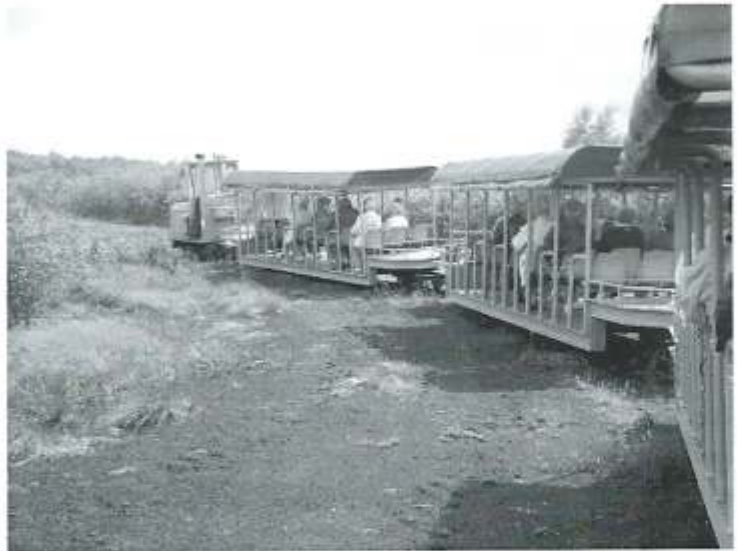


Am 29.6. Fuhren wir nach Buxtehude zu einer Stadtbesichtigung. Danach ging es ins Alte Land, das größte Obstanbaugebiet Europas. In einer Altländer Obstscheune gab es Erbsensuppe satt. Unseren freien Tag hatten wir am 30.6



Einen geführten Stadtrundgang in Stade hatten wir am 1.7., Zweidrittel der Stadt wurden 1650 durch ein Feuer vernichtet. Später wurde auf dem alten Grundriss das neue Stade wieder aufgebaut.

Über die Halbinsel Krautsand, mit den Historischen Häfen Freiburg und Wischhafen, ging es am 2.7. Am Nachmittag fuhren wir mit dem Moorkieker, ins 40qkm große Kehdinger Moor. Zu einer Fahrt nach Cuxhaven wurde am 3.7. eingeladen. Am 4.7. besichtigten wir das alte Fort "Festung Grauerort". Der Abend wurde mit der Manöverkritik eingeleitet. Es folgte ein Tanzabend mit einem DJ.



Hamburg stand am 5.7. auf dem Programm. Erst hatten wir eine Stadtrundfahrt und anschließend eine Hafentrundfahrt. Diese Fahrt war wie schon die anderen eine gelungene Sache.

Der 6.7. wurde mit einem ausgiebigen Frühstück begonnen, um dann gegen 11:00 Uhr die Rückreise zu beginnen. Durch die vielen Staus kamen wir leider erst gegen 19:00 Uhr in Dortmund an.





## Jahresplan für Senioren 2004/2005 im Vereinsheim Otto Hue

- 18.11.2004** ➡ 14.00 Uhr, gemütliches Kaffeetrinken, mit Vortrag
- 28.11.2004** ➡ 11.00- 13.00 Uhr, Einzahlung für Urlauber, Vorstellung der Reise 2005
- 05.12.2004** ➡ 11.00- 13.00 Uhr, Einzahlung für Urlauber, mit Basar
- 08.12.2004** ➡ 14.00 Uhr, Adventfeier mit Programm und Musik  
Eintritt 3,00 €



- 09.01.2005** ➡ 11.00 Uhr, Neujahrsempfang der Senioren mit Musik  
Einzahlungen für Urlauber
- 20.01.2005** ➡ 14.00 Uhr, gemütliches Kaffeetrinken
- 06.02.2005** ➡ 11.00- 13.00 Uhr, Einzahlung für Urlauber
- 17.02.2005** ➡ 14.00 Uhr, gemütliches Kaffeetrinken
- 06.03.2005** ➡ 11.00- 13.00 Uhr, Einzahlung für Urlauber
- 17.03.2005** ➡ 14.00 Uhr, gemütliches Kaffeetrinken
- 03.04.2005** ➡ 11.00- 13.00 Uhr, Einzahlung für Urlauber



**19. - 21.08.05 Siedlerfest im Park**

Bitte beachten Sie: Änderungen können im Jahr vorkommen, sie werden aber rechtzeitig bekannt gegeben. Ich bitte dann um Verständnis

Mit freundlichem Gruß

Friedhelm Hendler  
Seniorenbeauftragter der Siedlergemeinschaft





# EINLADUNG



Der Seniorenbeauftragte lädt ein zu einem vorweihnachtlichen Beisammensein mit Kaffee und Kuchen.

Am Mittwoch, den 08. Dezember 2004  
um 14.00 Uhr

im großen Saal des Vereinslokals "OTTO HUE".

Wir wollen für die Senioren unserer Siedlergemeinschaft einen vorweihnachtlichen Nachmittag gestalten.

Alle die 60 Jahre und älter sind möchten wir auch diesmal mit frischem Kaffee und Kuchen bewirten.

**Kostenbeitrag pro Person : 3,- Euro**

Wer als Senior an diesem Nachmittag teilnehmen möchte, gibt bitte den folgenden Abschnitt bis zum 24. 11. 2004 zurück an F. Hendler, Am Sommerberg 11. Bei Rückfragen steht F. Hendler unter Tel: 41 3578 zur Verfügung.



Euer  
Friedhelm Hendler



Ich möchte am Seniorennachmittag, am 08. Dezember 2004 teilnehmen.

Ja, ich komme

Bitte ankreuzen!

Ich bringe

Personen mit

Bitte Anzahl der Personen eintragen!

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_





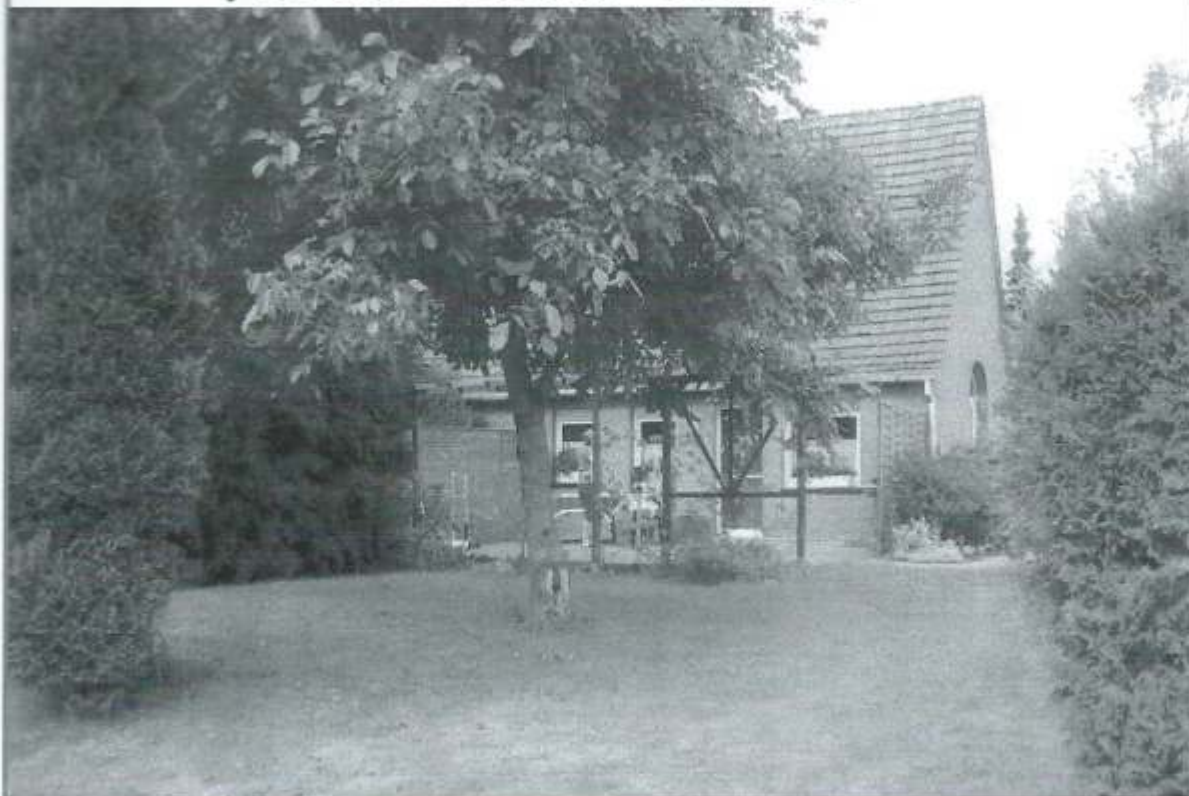
## Weihnachts- Deko- Wettbewerb



Die 3 schönsten weihnachtlichen Außendekorationen ( Häuser, Vorgärten, usw.) der Mitglieder unserer Siedlung wird das Redaktionsteam der Neuen Siedlerzeitung in diesem Jahr auszeichnen. Bewertet werden Dekorationen, die bis zum 20.12.2004 fertig gestellt sind. Die Preisverleihung wird auf der nächsten Jahresversammlung erfolgen.



## Ferienhaus Becker



Ferienwohnungen im Emsland  
Neuer Kamp 4, 49740 Haselhütte  
Tel.: 05961 918900, Mobil: 01722730792,  
Mail: rainer.becker@ewetel.de, Fax:05961 918902  
1. Wohnung 87 m<sup>2</sup> 6 Personen  
2. Wohnung 78 m<sup>2</sup> 3 Personen (rollstuhlgerecht)  
3. Wohnung 35 m<sup>2</sup> 3 Personen  
Die Wohnungen 2+3 sind miteinander kombinierbar

# Mizirolek

AUTOMOBILE GMBH

Karosseriefachbetrieb

Unfallschäden-Beseitigung

TÜV- Arbeiten • Inspektionen

**Kfz- Meisterbetrieb**

Obere Pekingstrasse 100  
44269 Dortmund  
[www.mizirolek.de](http://www.mizirolek.de)

Telefon 0231/43 56 72  
Mobil 0171/ 733 92 92  
Fax 0231/43 56 65  
[mizirolek@t-online.de](mailto:mizirolek@t-online.de)



Fortsetzung  
So war Hörde früher einmal



Der Brückenplatz im Jahr 1928 mit der "Schlanke Mathilde" im Vordergrund.  
Das linke repräsentative Gebäude beherbergte einst die Post, später dann den "Hörder Hof"  
und zuletzt das Finanzamt.

Das Gebäude wurde für das Sparkassenhochhaus 1969 abgerissen.



Der Brückenplatz vor dem zweiten Weltkrieg mit der Normaluhr, "Brücken-Uhle" genannt;  
sie ersetzte die 1930 abgerissene "schlanke Mathilde".

wird fortgesetzt

# Trödelmarkt



Hier kann jeder annoncieren - das Kapital liegt im Keller und auf dem Dachboden  
Was der eine braucht, hat ein anderer vielleicht in der Ecke liegen.

## Zu verkaufen

2 Reise-/Sporttaschen für je 10,00 €  
1 sehr groß, 1 mittelgroß

Hallo Diddelfans  
Verschiedene, sehr gute, neuwertige  
Sachen zu verkaufen. VB ( Mäuse,  
Pinnwand, Tassen, Uhr usw.)

Gobelin Bilder, VB  
Felle, VB  
Basketballkorb, VB 15,00 €

Tel.: 414980

Alte, funktionsfähige Stechuhr, VB 120 €,  
Kinder-Sitzsack, rot, 15,00 €  
Autoradio mit Cassette für Opel Corsa C,  
mit Einbaublende und Rahmen, 50,00 €  
Tel. 436857

## Zu verschenken

2 Koffer mit Rollen zu verschenken  
1. Größe 75 x 48 cm, 2. Größe 65 x 45 cm  
Tel.: 414980

## Coupon für kostenlose private Kleinanzeigen im Trödelmarkt

**Rubrik:**

Text / Preis:

- Unterricht  
 Suche  
 Verkäufe  
 Kostenlos

Bitte ankreuzen!

Name

Adresse

Telefon

**KOLONIE**  
AS

Musik, Tanz  
und Unterhaltung  
Tel. 422592

Wir haben was  
für alle Fälle

Hier könnte Ihre Anzeige stehen!!

Anzeigen und Leserbriefe  
für die jeweils nächste Aus-  
gabe nimmt D. Schornstein  
Steinkühlerweg 73 entgegen.  
Kleinanzeigen erscheinen  
auch in den Schaukästen.  
Sie bleiben dort für 14  
Tage im Aushang.

**V.i.S.d.P.:**  
**Dieter Schornstein**  
**Steinkühlerweg 73**  
**44263 Dortmund**  
Tel.: 0231 / 42 25 92  
Mail: d.schornstein@t-online.de

### Impressum

Die neue Siedlerzeitung erscheint 4 mal jährlich und ist die Vereins-  
zeitschrift der Siedlergemeinschaft Am Sommerberg - Am Winterberg.  
Auflage: 250 Stück im Selbstverlag. Kostenlose Verteilung an alle Mit-  
gliedsfamilien.

**Redaktionsteam:**  
**Dieter und Helga Schornstein,**  
**Friedhelm Krieg, Ingrid Zander,**  
**Hans Thier, Gerhard Schöne**